

REJESTR DOTYCZY:Nr. rejestracyjny

DERYNG Janusz Władysław Maria

z d.

s/c i

z d.

ur. 28.5.1927 w Warszawa

kraj:

zm. 8.10.1992 w Lille

kraj: Francja

pochowany Arrancourt k/Orleanu

Dane personalneArchitekt-urbanistażołnierz NSZ i Brygady Święto-
krzyskiejŹródła i bibliografia

Dziennik Polski 14.10.1992 - nekrolog

* Dokumentacja złożona w kopertotece nr 268
(420/t. nr 268)

D.P. 14.10.1992

S. † P.

JANUSZ WŁADYSŁAW MARIA DERYNG
architekt-urbanista

urodzony 28 maja 1927 r. w Warszawie. Żołnierz Narodowych Sił Zbrojnych i Brygady Świętokrzyskiej. Sekretarz Wspólnoty Polsko-Francuskiej, prezes SPK okręgu północnego Francji, b. prezes Związku Inżynierów i Techników Polskich we Francji, prezes lokalnego Koła b. Żołnierzy NSZ.

Zmarł 8 października 1992 r. w Lille. Nabożeństwo żałobne i pogrzeb odbył się 12 października 1992 r. w Arrancourt k. Orleanu.

2693/1/77

RODZINA

BUREAU D'ÉTUDES
TECHNIQUES
ATELIER D'URBANISME
- CONSTRUCTION ET AMÉNAGEMENT -

J. DERYNG
URBANISTE
DIPLOMÉ DE L'INSTITUT D'URBANISME
DE L'UNIVERSITÉ DE PARIS

O B J E T : TAURUS.

LILLE LE 26.5.1961

LILLE, 1, RUE DE LA CHAMBRE DES COMPTES
TÉLÉPHONES : 54.76.71 & 53.12.02
CRÉDIT LYONNAIS LILLE 46-489; CCP. LILLE 167.304

Monsieur B.O. JEZEWSKI
95 Black Lion Lane
L O N D O N W 6
England

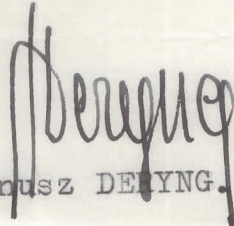
Szanowny Panie,

Proszę wybaczyć za długie milczenie, spowodowane (normalnym) nawalem zajęć.

W ostatnim liście wyraził Pan nadzieję przyjazdu do Francji "gdy będzie już cieplej". Moze dlatego jest wciąż tak zimno żeby było uzasadnienie zwłoki podróży ! Czy zdrowie aby dopisuje?

Podaje taryfy listowe francuskie 0,25 N.F. do 20 gramow, 0,45 N.F. do 50 gramow. Druk 0,10 N.F. do 50 gramow.

W oczekiwaniu na Yaskawą wiadomość' laczę wyraziy należnego szacunku.


Janusz DERYNG.

12.6.1961.

Szanowny Panie Inżynierze,

I u mnie nawal pracy spowodował, że długo milczałem w sprawach nas obchodzących. Mój przyjazd do Francji jest stale aktualny. Mam nadzieję, że połączę go z przyjazdem po mego syna /początek września który będzie na studiach francuskiego w Tours.

W tej chwili cały mój wysiłek nadal idzie w kierunku zakończenia redakcji Who's Who Among Poles /Commonwealth Edition/. Oddać mogę książkę dopiero w końcu roku do druku. Mam nadzieję, że ukaże się w marcu. W końcu więc roku dopiero będziemy mogli rozpocząć pracę nad wydaniem kontynentalnym. Do Francji przyjadę z kosztorysem ~~niem~~ holenderskim, porównamy go z cenami we Francji.

Dziękuję za ceny porta. Kiedy jedzie Pan na wakacje?

Łączę wyrazy szczerzego szacunku

J. DERYNG

Nie mające odpowiedzieć na mój ostatni list, pomyślałem, może mały jest Panu, przesłanę p. Lama, który mógł mi je samemu rozpoznać druk w przyszłym roku. Nie wydaje mi się aby forma tego wydawnictwa była „niebezpieczna, kontrowersyjna”, niemniej dobrze było by zobaczyć druk Who's Who zainicjowany „Stowuch” ukazać się w handlu

BUREAU D'ÉTUDES : 1, RUE DE LA CHAMBRE DES COMPTES
LILLE

Janusz Deryng, Xavier et Béatrice,
ont la joie d'annoncer la naissance de
Géraldine-Wanda-Maria.

4, Rue Patou

12, Avenue du Président Hoover

in formie brzochowej.

Brj p. du Chateau mieszkał plane?

P. Folier umiemł aches i list się wró-
cił.

W wozieku se obliagayem się
Angeimie mieszkał wcale nie
rychła wogóle pomysłosi

Perpety